

**Zeitschrift:** Gazette / Oldtimer Club Saurer  
**Herausgeber:** Oldtimer Club Saurer  
**Band:** - (2004)  
**Heft:** 52

**Artikel:** Die Saurer NF-Exportaktivitäten der 1970er Jahre : Streiflichter auf deren Entstehung und Entwicklung  
**Autor:** Schaer, Hanskonrad  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-1037551>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 07.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Die Saurer NF-Exportaktivitäten der 1970er Jahre

## Streiflichter auf deren Entstehung und Entwicklung

Über den Aufschwung und die Erfolge der jungen Lastwagen-Branche ab 1903 mit Exporten in alle Welt haben wir in der Gazette schon viel gelesen. Um den Bericht ab Seite 10 aus meinem Archiv über eine Fahrt nach Teheran aus dem Jahre **1975** in die Saurer-Geschichte richtig einordnen zu können, ist die Lektüre der nachstehenden Zitate aus Saurer-Geschäftsberichten (GB) zu empfehlen.

Aus GB pro 1973 (im Mai 1974): „Unsicherheit, ja geradezu Ratlosigkeit prägen derzeit das internationale Wirtschaftsgeschehen, wobei die **Erdölkrise** ... als auslösender Faktor zu betrachten ist ... Die Gründe für die Abschwächung der Investitionsbereitschaft sind offensichtlich. Einerseits ... die unsicheren Zukunftsperspektiven ... andererseits die finanziellen Engpässe, in die viele Unternehmen - vor allem aus der *Bauwirtschaft* ... - als Folge der Kreditrestriktionen ... und Kostensteigerungen ... geraten sind ... Für das laufende Jahr (1974) muss mit einem *Rückgang* der Nutzfahrzeug-Bestellungseingänge gerechnet werden.“

Aus GB pro 1974 (im Mai 1975): „Im Einklang mit dem beschleunigten Konjunkturrückgang haben sich in der Schweiz die wirtschaftlichen Aktivitäten in recht akzentuierter Weise zurückgebildet ... Davon sind vor allem die *Bauwirtschaft* ... betroffen. Dieser ... Prozess kann kaum als konjunkturzyklisch erklärbare Erscheinung gewertet werden; es handelt sich vielmehr um eine unumgängliche Kapazitätsbereinigung mit allen Konsequenzen hinsichtlich Umsatz, Beschäftigung und Ertrag ... Sodann *prüfen* wir laufend die *Möglichkeiten*, die *Märkte* für unsere Nutzfahrzeuge zu erweitern.“

GV 7.5.1975, aus GD-Referat: „Aufgrund der offensichtlich auf längere Sicht notwendigen Redimensionierung der schweizerischen Bauwirtschaft ... haben wir die *Initiative zur Anknüpfung an unsere frühere Exportaktivität* ergriffen. Der Weg ist steinig ...“

Aus GB pro 1975 (im Mai 1976): „Da vorauszusehen war, dass die im Inland ... gegebenen Absatzmöglichkeiten nicht genügen werden, um unsere Produktionskapazitäten im NF-Bereich auslasten zu können, hatten wir im Laufe 1974 mit dem Aufbau einer **Exportabteilung** begonnen. Die Tätigkeit ... konzentrierte sich vorerst auf ... Österreich, wo wir ... relativ kurzfristig mit Verkaufserfolgen rechnen durften. ... Erheblich langwieriger gestaltete sich der Aufbau der Kundenkontakte in Ländern, in denen wir als Fahrzeughersteller praktisch unbekannt sind.“

Aus Kader-Mitteilungen 207: „Am 13. Juni 1975 wurde die erste Saurer-NF-Vertretung in Österreich - für die Steiermark und das Burgenland - eröffnet. Österreich eignet sich ... für den Start besonders gut: Es liegt nahe zu unserem Werk, die topographischen Verhältnisse sind ähnlich den unsrigen ..., in Österreich laufen heute noch Saurer-Lastwagen aus der seinerzeitigen Lizenzfabrikation in Wien ... und haben den guten Ruf der Marke Saurer bewahrt.“

Aus Zw.GB Sept. 1976: „Im Export zeichnet sich im Bestellungseingang eine deutlich steigende Kurve ab mit rund *40 Prozent Anteil am gesamten NF-Auftragseingang*.“

Aus GB pro 1976 (im Mai 1977): „Der Aufbau einer **Service-Organisation im Ausland** bedeutet ein Engagement, das uns technisch und finanziell noch auf mehrere Jahre hinaus in Anspruch nehmen wird. Diese Investition ist jedoch für die langfristige Sicherstellung einer schweizerischen Nutzfahrzeugproduktion unerlässlich ... Schwere Saurer-Nutzfahrzeuge verkehren bereits in mehreren Ländern Europas, Südamerikas, Westafrikas sowie im Mittleren Osten.“

GV 9.5.1978, aus GD-Referat: „Nachdem der Verwaltungsrat 1974 die Aufnahme der Exporttätigkeit ... für Nutzfahrzeuge beschlossen hatte, konnten Umsätze im Ausland in den Jahren 1975 von 5 Mio Fr., 1976 von 37 Mio Fr. und 1977 von 58 Mio Fr. erreicht werden, was *über 30% des Gesamt-NF-Umsatzes* ausmacht ... dass mit den Weltmarktpreisen die ... *Kosten* derzeit noch *nicht* voll *gedeckt* werden können ... Ohne diese Exportaufnahme im NF-Sektor hätten wir in Arbon und Olten ungefähr 800 Mitarbeiter im Angestellten- und Werkstattbereich entlassen müssen.“

Aus Zw.GB Sept. 1979: „Im Export von Nutzfahrzeugen ist vorübergehend eine rückläufige Tendenz zu verzeichnen, weil sich in verschiedenen erschlossenen Märkten politische oder finanzielle Sondersituationen ergeben haben.“

GV 20.5.1980, aus GD-Referat: „Die ... Version von angeblichen Rückschlägen im Exportgeschäft ist unrichtig. In Tat und Wahrheit verbesserte sich das Potential des *für uns interessanteren Schweizer Marktes* derart, dass wir uns ... auf diese Geschäfte mit einem *besseren Preis/Kostenverhältnis* als gewisse Exportaufträge ... konzentrieren konnten. Wir haben daher unsere Exportaktivitäten *bewusst gedrosselt*.“

Aus GB pro 1980 (im Mai 1981): „Die NF-Exportmärkte wurden selektiv weiterbearbeitet.“

Meine Anmerkungen zu diesen Zitaten:

Wenn man weiss, dass Geschäftsberichte an die Aktionäre idR so abgefasst werden, dass die Tätigkeit des Unternehmens erfolgreich erscheint und man sich hinsichtlich der Bewältigung nicht zu verbergender Schwierigkeiten stets zuversichtlich gibt, dann konnte auch der Aussenstehende erkennen,

dass die Wiederaufnahme der NF-Exportaktivitäten nicht die ideale Lösung zur Bewältigung der Rezession zufolge der Erdölkrise war. So konnten denn auch die Historiker im SAURER-Buch zum Jubiläumsjahr 2003 - aufgrund ihres Einblicks in die internen Akten - zu den NF-Exportzahlen feststellen (S.232): „Diese waren beachtlich, aber weit weniger als geplant. Schlimmer war, dass jeder verkaufte Wagen erhebliche Verluste verursachte. Von Rentabilität konnte bei diesem **Abenteuer** nie die Rede sein“.

Dieses endete - zusammen mit der ganzen Saurer-NF-Branche - mit der am 2.3.1982 bekanntgegebenen umfassenden Umstrukturierung und Kooperation mit Daimler-Benz und der Bilanzsanierung laut

Brief des VR-Präsidenten an die Aktionäre vom 18.3.1983: „Der ....**Sanierungsbedarf** beläuft sich auf Fr. 108,1 Mio. Davon entfallen Fr. 55,6 Mio auf die bis Ende 1982 aufgelaufenen Verluste und Wertberichtigungen ...“

(**Fett-** und *Kursiv*-Hervorhebungen durch den Unterzeichneten)

Hanskonrad Schaer, Arbon

## Von Arbon nach Teheran am Lenkrad eines Saurer 5DF 6x4-Muldenkippers

Mit dem Untertitel **Erfahrungen eines Amateur-Fernfahrers** hat der Mitarbeiter des Saurer-Personalbüros Betrieb, **Guido Mazenauer**, in den Saurer Kader-Mitteilungen Nr. 209 vom Oktober **1975** über eine der ersten Exkursionen in exotische Länder im Rahmen der Wiederaufnahme der Nutzfahrzeug-Exportaktivitäten berichtet.

Im Rahmen der Anstrengungen unseres Autoverkaufs, auch im Mittleren Osten Fuss zu fassen, wurde beschlossen, an der internationalen Industrie-Ausstellung in Teheran einen 5DF 6x4-Lastwagen mit einer 14m<sup>3</sup>-Kippmulde und einen 5DF 6x4-Lastwagen mit speziell langem Brückenaufbau vorzustellen.

Weil im letzten Moment eine personelle Umdisposition notwendig wurde und ich auf jenen Zeitraum ohnehin meine Ferien angesetzt hatte, machte man von meinem Anerbieten Gebrauch, selber als Chauffeur einzuspringen. Das andere Fahrzeug wurde von Arthur Kohler aus dem KDA (Kundendienst Auto) pilotiert.

### Auftrag und Route

Unser Auftrag lautete, die beiden Fahrzeuge samt Ladung termingerecht - spätestens am 1. Sept. 1975 - in einwandfreiem Zustand im Messegelände von Teheran abzuliefern.

Die wichtigsten Stationen der zu befahrenden Route, die auch aus der nachstehenden Karte ersichtlich ist, waren: Arbon - Innsbruck - Leibniz - Spielfeld (Grenzübergang A - YU) - Maribor - Zagreb - Beograd - Nis - Dimitrovgrad (Grenzübergang YU - BG) - Sofia - Plovdiv - Svilengrad - Kapikule (Grenzübergang BG - TR) - Edirne - Istanbul - Ankara - Sivas - Erzincan - Erzerum - Bazargan (Grenzübergang TR - IR) - Marand - Täbriz - Zendjan - Teheran.

